



Distribución: general

Fecha: 25 de enero de 2017

Original: inglés

Tema 9 del programa

WFP/EB.1/2017/9-D

Informes de la Directora Ejecutiva
sobre asuntos operacionales

Para información

Los documentos de la Junta Ejecutiva pueden consultarse en el sitio web del PMA (<http://executiveboard.wfp.org>).

Aumentos de presupuesto de operaciones prolongadas de socorro y recuperación aprobados por la Directora Ejecutiva entre el 1 de julio y el 31 de diciembre de 2016

1. En el presente documento figura una recapitulación de las operaciones prolongadas de socorro y recuperación (OPSR) y los aumentos de presupuesto aprobados por la Directora Ejecutiva, en virtud de las facultades en ella delegadas, entre el 1 de julio y el 31 de diciembre de 2016.
2. De conformidad con las decisiones de la Junta, entre las facultades delegadas en la Directora Ejecutiva en relación con la categoría de OPSR figuran las siguientes:
 - aprobar las OPSR y los aumentos de presupuesto de OPSR cuyo valor en alimentos no exceda de 20 millones de dólares EE.UU. No obstante, el total de estos aumentos para un determinado país, en un año civil, no podrá superar los 40 millones de dólares; para cualquier otro incremento en el mismo año civil se requiere la aprobación de la Junta, y
 - aprobar las revisiones presupuestarias de OPSR que incorporen transferencias de base monetaria, a condición de que el aumento global del valor en alimentos no sea superior a los 20 millones de dólares.

Aumentos de presupuesto

3. Entre el 1 de julio y el 31 de diciembre de 2016, la Directora Ejecutiva aprobó, en virtud de las facultades en ella delegadas, 26 aumentos de presupuesto de OPSR previamente aprobadas por la Junta. El total del valor en alimentos de dichos aumentos se situó en 169 millones de dólares, y el costo total para el PMA fue de 310 millones de dólares. En los cuadros adjuntos se presentan las cifras presupuestarias detalladas y los motivos de cada uno de los aumentos.
4. Si se comparan los aumentos de 2016 con los aprobados en el mismo período de 2015, entre julio y diciembre de 2016 la Directora Ejecutiva aprobó cuatro aumentos menos, lo que representa un aumento de 35 millones de dólares en términos de alimentos y un aumento de 65 millones de dólares por lo que se refiere al costo total para el PMA.

Coordinadora del documento:

Sra. A. Shneerson
Asesora de Programas
Dependencia de Apoyo a la Gestión de las Operaciones
Tel.: 066513-3744

5. Casi todas las revisiones presupuestarias se debieron a prórrogas de operaciones, a la inclusión de nuevos beneficiarios y al aumento de las necesidades de alimentos y de las actividades de desarrollo y aumento de las capacidades, así como a la introducción o ampliación de las transferencias de base monetaria.

Nuevos proyectos

6. Entre el 1 de julio y el 31 de diciembre de 2016, la Directora Ejecutiva aprobó dos OPSR nuevas para Lesotho y Sierra Leona, en virtud de las facultades en ella delegadas. El valor total en concepto de alimentos de estas operaciones nuevas fue de 33 millones de dólares y el costo total para el PMA, de 50 millones de dólares. Los resúmenes de estas operaciones figuran en documentos separados.

OPSR APROBADAS PARA LAS CUALES LA DIRECTORA EJECUTIVA AUTORIZÓ AUMENTOS DE PRESUPUESTO ENTRE EL 1 DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2016											
Región/país	Número del proyecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Cuantía de la revisión		
			Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
Asia y el Pacífico											
Bangladesh	200673	Asistencia a los refugiados de Myanmar	2 425	11 500 583	15 544 373	2 514	12 248 667	16 696 949	89	748 084	1 152 575
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Prórroga de la operación, aumento de las necesidades de alimentos, del valor de las transferencias de base monetaria y de los costos de apoyo directo (CAD).											
República Popular Democrática de Corea	200907	Apoyo nutricional para mujeres y niños y fortalecimiento de las capacidades de las comunidades para reducir el riesgo de desastres	150 835	83 904 354	125 862 595	150 835	83 904 354	128 642 488	0	0	2 779 893
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Aumento de los otros costos operacionales directos (OCOD).											
Myanmar	200299	Apoyo a la transición mediante la reducción de la inseguridad alimentaria y la desnutrición de las poblaciones más vulnerables	301 563	212 991 147	341 402 438	301 563	212 991 147	343 056 450	0	0	1 654 012
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Aumento de la tasa de transporte terrestre, almacenamiento y manipulación (TTAM).											
Nepal	200875	Restablecimiento de la seguridad alimentaria y nutricional y creación de medios de subsistencia resilientes en las zonas afectadas por el terremoto	11 493	29 219 985	62 794 036	11 493	29 219 985	63 705 540	0	0	911 504
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Aumento de la tasa de TTAM.											
Pakistán	200867	Transición: hacia un Pakistán resiliente y con seguridad alimentaria	328 637	260 808 174	433 720 315	359 787	276 990 900	454 085 817	31 150	16 182 727	20 365 502
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Aumento del número de beneficiarios, de las necesidades de alimentos y de la tasa de TTAM; inclusión de dátiles en la ración.											

OPSR APROBADAS PARA LAS CUALES LA DIRECTORA EJECUTIVA AUTORIZÓ AUMENTOS DE PRESUPUESTO ENTRE EL 1 DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2016											
Región/país	Número del proyecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Cuantía de la revisión		
			Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
Oriente Medio, África del Norte, Europa oriental y Asia central											
Argelia	200301	Asistencia a los refugiados del Sáhara Occidental	109 865	60 803 839	91 604 103	110 894	62 991 153	94 198 156	1 029	2 187 315	2 594 054
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Aumento de las necesidades de alimentos, del número de beneficiarios y de los CAD.											
República Islámica del Irán	200310	Asistencia alimentaria e incentivos a la educación para los refugiados afganos e iraquíes	16 121	9 191 414	13 074 133	20 919	11 928 916	16 927 480	4 798	2 737 501	3 853 346
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Prórroga de la operación; aumento de las necesidades de alimentos, del número de beneficiarios y de los CAD.											
Estado de Palestina	200709	Asistencia alimentaria para las poblaciones que padecen inseguridad alimentaria en la Ribera Occidental y la Franja de Gaza	85 490	94 112 946	151 182 102	85 553	94 152 106	151 419 232	63	39 160	237 130
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Aumento de las necesidades de alimentos y de la tasa de TTAM.											
Sudán	200808	Apoyo a la seguridad alimentaria y la nutrición de las poblaciones afectadas por el conflicto y crónicamente vulnerables	539 736	322 743 119	721 773 307	532 911	327 175 665	727 029 649	-6 826	4 432 546	5 256 342
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Aumento de las necesidades de alimentos y de las actividades de desarrollo y aumento de las capacidades; disminución de la tasa de TTAM.											
África occidental											
Burkina Faso	200793	Fomento de la resiliencia y lucha contra la malnutrición	10 551	30 652 767	49 097 327	10 982	32 039 565	51 078 026	431	1 386 798	1 980 698
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Aumento de las necesidades de alimentos, de las transferencias de base monetaria, de la tasa de TTAM y de los CAD.											

OPSR APROBADAS PARA LAS CUALES LA DIRECTORA EJECUTIVA AUTORIZÓ AUMENTOS DE PRESUPUESTO ENTRE EL 1 DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2016											
Región/país	Número del proyecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Cuantía de la revisión		
			Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
Chad	200713	Fomento de la resiliencia, protección de los medios de subsistencia y reducción de la malnutrición entre los refugiados, los repatriados y otras personas vulnerables	105 240	113 484 754	262 099 891	115 459	116 352 472	265 815 639	10 219	2 867 718	3 715 749
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Prórroga de la operación; aumento de las necesidades de alimentos; modificación de uno de los productos alimenticios para prevenir y tratar la malnutrición entre los niños; aumento de la tasa de TTAM y de los otros costos operacionales directos (OCOD).											
Liberia	200550	Asistencia alimentaria para los refugiados y las poblaciones anfitrionas vulnerables	29 080	13 820 248	33 808 769	29 802	14 806 179	35 867 715	721	985 932	2 058 946
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Prórroga de la operación; aumento de las necesidades de alimentos y de la tasa de TTAM; introducción de transferencias de base monetaria y aumento de los CAD.											
Mauritania	200640	Protección de los medios de subsistencia, reducción de la desnutrición y fomento de la resiliencia mediante el establecimiento de redes de seguridad, la creación de activos y el desarrollo de competencias	42 705	48 998 378	90 227 400	44 052	51 338 251	93 979 883	1 347	2 339 873	3 752 483
			44 052	51 338 251	93 979 883	52 933	66 495 426	121 122 161	8 881	15 157 175	27 142 278
<u>Motivos de las revisiones</u>											
1) Aumento de las necesidades de alimentos y de las transferencias de base monetaria; disminución de la tasa de TTAM y aumento de los CAD.											
2) Prórroga de la operación; aumento de las necesidades de alimentos, de las transferencias de base monetaria y de las actividades de desarrollo y aumento de las capacidades; aumento de la tasa de TTAM, de los CAD y de los OCOD.											
Senegal	200681	Protección de los medios de subsistencia y promoción de la resiliencia de las comunidades afectadas por la inseguridad alimentaria, incluidas las afectadas por el conflicto de Casamancia	17 773	28 366 930	54 057 773	17 773	28 544 030	54 173 087	0	177 100	115 314
			17 773	28 544 030	54 173 087	19 531	31 188 556	58 506 069	1 758	2 644 526	4 332 982
<u>Motivos de las revisiones</u>											
1) Aumento de las transferencias de base monetaria y disminución de la tasa de TTAM.											
2) Prórroga de la operación; aumento de las necesidades de alimentos, de las transferencias de base monetaria y de las actividades de desarrollo y aumento de las capacidades.											

OPSR APROBADAS PARA LAS CUALES LA DIRECTORA EJECUTIVA AUTORIZÓ AUMENTOS DE PRESUPUESTO ENTRE EL 1 DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2016											
Región/país	Número del proyecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Cuantía de la revisión		
			Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
África meridional											
Malawi	200460	Asistencia alimentaria para los refugiados	10 905	6 185 213	9 181 599	18 264	12 270 516	17 893 693	7 358	6 085 302	8 712 094
<p align="center"><u>Motivos de las revisiones</u></p> <p align="center">1) Prórroga de la operación; aumento del número de beneficiarios, de las necesidades de alimentos y de las transferencias de base monetaria. 2) Aumento de la tasa de TTAM.</p>											
Malawi	200692	Satisfacer las necesidades de ayuda humanitaria y fortalecer la resiliencia	576 754	305 828 423	506 675 776	578 571	321 565 663	539 053 809	1 817	15 737 241	32 378 033
<p align="center"><u>Motivos de las revisiones</u></p> <p align="center">1) Aumento del número de beneficiarios, de las necesidades de alimentos y de las transferencias de base monetaria. 2) Aumento de la tasa de TTAM y de los CAD.</p>											
Mozambique	200355	Asistencia a los grupos vulnerables y a las poblaciones afectadas por las catástrofes	54 946	23 425 007	53 396 206	84 062	36 869 524	80 186 971	29 116	13 444 517	26 790 765
<p align="center"><u>Motivos de las revisiones</u></p> <p align="center">1) Aumento de las necesidades de alimentos para prestar apoyo a 100.000 beneficiarios adicionales afectados por la sequía, e incluir actividades de alimentación escolar de emergencia y de tratamiento de la malnutrición aguda moderada. 2) Ampliación de las actividades de asistencia alimentaria para la creación de activos.</p>											
República Unida de Tanzania	200603	Asistencia alimentaria para los refugiados en el noroeste del país	63 939	36 204 103	67 910 383	91 932	49 616 961	97 894 418	27 994	13 412 858	29 984 035
<p align="center"><u>Motivos de las revisiones</u></p> <p align="center">1) Prórroga de la operación; aumento del número de beneficiarios y de las necesidades de alimentos. 2) Introducción de transferencia de base monetaria y sustitución del SuperCereal con micronutrientes en polvo a fin de prestar apoyo a los niños de entre 24 y 59 meses de edad.</p>											
Zimbabwe	200453	Satisfacer las necesidades de ayuda humanitaria y fortalecer la resiliencia a la inseguridad alimentaria	172 077	114 636 529	257 515 083	189 804	134 371 468	295 713 167	17 727	19 734 939	38 198 084
<p align="center"><u>Motivos de las revisiones</u></p> <p align="center">1) Prórroga de la operación; aumento del número de beneficiarios, de las necesidades de alimentos y de las transferencias de base monetaria. 2) Incluir en todas las intervenciones actividades de comunicación en materia de pautas de comportamiento social que tengan en cuenta la nutrición. 3) Aumento de los CAD.</p>											

OPSR APROBADAS PARA LAS CUALES LA DIRECTORA EJECUTIVA AUTORIZÓ AUMENTOS DE PRESUPUESTO ENTRE EL 1 DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2016											
Región/país	Número del proyecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Cuantía de la revisión		
			Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Productos alimenticios (toneladas)	Costo de los productos alimenticios (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
África oriental y central											
Burundi	200655	Asistencia a los refugiados y las poblaciones vulnerables afectadas por la inseguridad alimentaria	43 361	42 046 172	81 804 494	60 014	56 677 693	109 096 829	16 653	14 631 521	27 292 335
<u>Motivos de las revisiones</u>											
1) Prórroga de la operación y aumento de las necesidades de alimentos y de las transferencias de base monetaria. 2) Aumento de la tasa de TTAM y de los CAD.											
Kenya	200737	Asistencia alimentaria para los refugiados	295 024	182 961 214	361 757 781	294 569	182 516 601	363 408 958	-455	-444 613	1 651 177
<u>Motivos de las revisiones</u>											
1) Inclusión de la molturación y el enriquecimiento de cereales para las comidas escolares destinadas al campamento de refugiados en Kakuma. 2) Introducción de actividades de desarrollo y aumento de las capacidades, y disminución de las necesidades de alimentos.											
Rwanda	200744	Asistencia alimentaria y redes de seguridad en apoyo de los refugiados residentes en los campamentos y de los refugiados rwandeses que regresan a sus lugares de origen	44 677	31 823 687	60 286 515	64 998	49 453 066	89 672 834	20 321	17 629 379	29 386 319
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Prórroga de la operación; aumento de las necesidades de alimentos y de las transferencias de base monetaria; aumento de la tasa de TTAM y de los CAD.											
Uganda	200852	Asistencia alimentaria para los hogares vulnerables	240 828	141 331 811	257 134 374	253 498	150 271 256	276 202 268	12 670	8 939 446	19 067 894
			253 498	150 271 256	276 202 268	260 609	158 368 735	290 388 737	7 110	8 097 479	14 186 469
<u>Motivos de las revisiones</u>											
1) Aumento del número de beneficiarios, de las necesidades de alimentos, de las transferencias de base monetaria y de las actividades de desarrollo y aumento de las capacidades; aumento de la tasa de TTAM y de los CAD. 2) Aumento del número de beneficiarios, de las necesidades de alimentos y de las transferencias de base monetaria; aumento de la tasa de TTAM y de los CAD.											
El costo total de los 26 aumentos de presupuesto arriba indicados es el siguiente:											
Costo de los alimentos		169 154 523 dólares									
Costo total		309 550 014 dólares									

Lista de las siglas utilizadas en el presente documento

CAD	costos de apoyo directo
CAI	costos de apoyo indirecto
OCOD	otros costos operacionales directos
OPSR	operación prolongada de socorro y recuperación
TTAM	transporte terrestre, almacenamiento y manipulación